



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/45/363/Add.1
25 October 1990
ORIGINAL: RUSSIAN

Сорок пятая сессия
Пункт 56j повестки дня

ВСЕОБЩЕЕ И ПОЛНОЕ РАЗОРУЖЕНИЕ

Международные поставки оружия

Доклад Генерального секретаря

Добавление

СОДЕРЖАНИЕ

Стр.

ИНФОРМАЦИЯ, ПОЛУЧЕННАЯ ОТ ПРАВИТЕЛЬСТВ

Белорусская Советская Социалистическая Республика

2

БЕЛОРУССКАЯ СОВЕТСКАЯ СОЦИАЛИСТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА

[Подлинный текст на русском языке]
[15 октября 1990 года]

1. Белорусская ССР рассматривает проблему ограничения международной торговли оружием как весьма значимую в контексте укрепления международной безопасности, формирования новой ее модели. Возрастающие размеры международной торговли оружием, вступление в нее все более широкого круга поставщиков и покупателей, бесспорно дестабилизирующее воздействие поставок оружия на региональную и через нее глобальную безопасность, осложнение проблем безопасности и мирного урегулирования конфликтов поставками оружия, включая нелегальные, террористическим формированиям и группам наркобизнеса, расширяющееся вовлечение в оборот поставок новейших и особо опасных видов оружия, усложнение проблем контроля за их распространением и предотвращения применения, отрицательные экономические последствия ввоза оружия - все эти факторы образуют сложные узлы в современном взаимозависимом мире, которые могут быть развязаны только на основе широкого диалога.
2. Предметом этого диалога должен стать непредвзятый анализ сложившейся картины продаж и поставок оружия и поиск новаторских подходов к разрешению проблемы. Естественный круг участников диалога - государства-поставщики и получатели оружия, региональные организации, Организация Объединенных Наций. В этом ответственном поиске следует задействовать все уровни, от двустороннего до глобального, в целях выхода на эффективные переговорные процессы.
3. Диалог по проблеме ограничения международных поставок оружия должен стать неотъемлемой частью более широких усилий по глобализации процесса разоружения, упрочения основ всеобъемлющей безопасности. Бесспорно, в его ходе необходимо иметь в виду принципы и нормы Устава Организации Объединенных Наций, включая право на индивидуальную и коллективную самооборону.
4. Белорусская ССР высказывается за создание международного регистра поставок оружия, который может стать существенным шагом на пути обеспечения большей открытости в военных делах, школой укрепления доверия как важного фактора безопасности, отправным пунктом и основой для последующего продвижения по пути решения проблемы международной торговли оружием. В дальнейшем стоит задача перехода к многостороннему сдерживанию и ограничению поставок оружия.
5. Белорусская ССР выступает за начало практической работы для создания регистра. В этих целях целесообразно было бы созвать группу экспертов для выработки критериев и параметров регистра. Такой регистр мог бы быть создан при Генеральном секретаре Организации Объединенных Наций.
6. Создание режима открытости в сфере международных поставок оружия полезно было бы совместить с участием государств в системе отчетности Организации Объединенных Наций о военных расходах.
7. Полезным шагом было бы согласование общих принципов ограничения поставок оружия.

8. С точки зрения Белорусской ССР в число таких принципов и, соответственно, будущих практических мер, предпринимаемых как на национальной, так и международной основе, могли бы войти:

- необходимость сдержанности в поставках оружия применительно к районам конфликтов в контексте их политического урегулирования;
- переход в закупках оружия к принципу разумной достаточности для обороны;
- необходимость воздерживаться от поставок наступательных вооружений;
- недопустимость передачи оружия массового уничтожения или его технологий, в том числе некоторых видов ракет и ракетной технологии;
- необходимость запрета на поставки особо негуманных видов оружия, в частности, запрещенных соответствующей конвенцией о конкретных видах обычного оружия;
- передача технологий двойного назначения, которые могут иметь опасное военное применение, только при условии эффективных гарантий неотвлечения их на производство оружия;
- всемерная поддержка региональных инициатив и двусторонних усилий по ограничению поставок и закупок оружия с учетом специфики регионов;
- более эффективная роль Совета Безопасности ООН в ограничении или недопущении поставок оружия в районы конфликтов; создание при Генеральном секретаре Организации Объединенных Наций механизма расследования возможных нарушений таких решений Совета Безопасности или иных международных договоренностей об ограничении поставок оружия;
- международное сотрудничество, в том числе через Организацию Объединенных Наций, в искоренении нелегальных поставок оружия.

9. В случае применения на практике отмеченных типов принципов и мер стало бы возможным делать неотъемлемой частью любых пакетов по политическому урегулированию конфликтов взаимные обязательства государств по ограничению или прекращению поставок вооружений в районы конфликтов.

10. Белорусская ССР считает также, что все это открыло бы перспективу разработки международно-правового инструмента об ограничении международных поставок оружия.

11. Безусловно, все подходы к решению проблемы международных поставок оружия должны согласовываться на основе баланса интересов и исходить из общечеловеческих приоритетов. Белорусская ССР убеждена, что ограничение международной торговли и поставок вооружений - цель, которая вполне по плечу международному сообществу, если действовать на основе новых подходов к ней всех заинтересованных государств. Продвижение по этому пути будет существенным вкладом в становление мира без войн, терроризма и насилия.